

ρωσιν εἰλικρινῶς ἐπίστευεν. "Ισως δὲ συνέτειγον εἰς ἐπαύξησιν τῆς δυσαρεσκείας του καὶ τινες σκευωρίαι τῇ ἐπιθύμῳ εἰσηγήσει τῆς ξένης πολιτικῆς διενεργούμεναι, ώς ἐπὶ παραδείγματι ἀναφορὰ κυκλοφοροῦσα ἐν Σύρῳ κατὰ τὰς ἡμέρας ἐκείνας ἐπὶ σκοπῷ νὰ δρισθῇ διάδοχος τοῦ θρόνου δ' Ἀδαλέρτος καὶ δινευ τῆς ἐκ τοῦ Συντάγματος ὑποχρεωτικῆς αὐτοῦ ἐξωμόσεως τοῦ δυτικοῦ δόγματος, ὅπερ ἐπρέσβευεν.

(Ἐπετειαι συνέχεια.)

ΧΑΡΑΔΑΜΗΣ ΑΝΝΙΝΟΣ.



ΧΑΡΑΛΔΟΣ

Ο ΗΓΕΜΩΝ ΤΩΝ ΒΑΡΙΑΓΩΝ

Βυζαντινὸν ἑστάρημα.



(Συνέχεια τὸς προηγούμενον φύλλου).

Τὰ λοιπὰ σκεύη (τρόπαια καὶ διάφορα ἔνσημα) τὰ τε καμπιδικτόρια (τὰ σήματα τὰ φερόμενα ὑπὸ τοῦ campiductores, ἦτοι γυμναστῶν τῶν στρατιωτῶν) καὶ τὰ λάθοντα (λάθαρα) καὶ σιγγρα (γενικὴ ἔνφραστις ἐκ τοῦ insignia, ἀλλ' ἴδιως ὕδονται, φέρουσαι ἐπεικονισμένην τὴν προτομὴν τοῦ βασιλέως) ἐστησαν ὑποκάτω τῶν προρρήθεντων σκευῶν, κρατούμενα καὶ ταῦτα ὑπὸ τῶν ἐλατῶν τοῦ πρώτου δρομωίου (καπηλατῶν τοῦ πρώτου δρόμωνος). Οἱ ἐλάται οὔτοι ἐφόρεσαν τῷ ταγματικῷ (τῶν ἀνηκόντων εἰς τὰς τάξεις τῆς τε βασιλικῆς φρουρᾶς καὶ τῆς δημοτικῆς, διατελούσσης ὑπὸ τὸν Ἐπαρχον τῆς πόλεως) τὰ φρουρᾶτα ἀλλαξίμα (πολυτελῆ ἐνδύματα).

"Ἐξωθεν τῶν βήλων (τριτὴν ἢ τῆς λέξεως ταύτης σημαία, ἥτοι α'). τὰ πρὸ τῶν θυρῶν παραπετάσματα· β') αὐταὶ αἱ θύραι· καὶ γ'.) αἱ διάφοροι τῶν μεγιστάνων τάξεις, αἵτινες εἰσήρχοντο αἱρεμένων τῶν παραπετασμάτων καὶ ἀναπετανυμένων τῶν θυρῶν. Ἐνταῦθα πρόκειται περὶ τῶν παραπετασμάτων), καὶ ἀνωθεν τῶν ἀραβάθρων (βαθρῶν) ἐστησαν οἱ Μαγλαβῖται (ῥάβδουχοι ἐκ τοῦ manus, χείρ καὶ claves, ῥάβδος, προηγούμενοι τοῦ Αὐτοκράτορος, ώς οἱ Πρωμαῖοι lectores, καὶ τὴν ὁδὸν ἀνοιγούντες διὰ τοῦ πλήθους), φοροῦντες σκαραμάγγια καὶ τὰ ἑαυτῶν σπαθία.

Μετὰ δὲ τούτους ἐστησαν οἱ τῆς μεγάλης Ἐταιρίας (τὰς ἐταιρίας ἀπετέλουν οἱ ἄλλογενεῖς δορυφόροι τοῦ Ἀνακτος καὶ τῶν Ἀνακτόρων Πέρσαι, Χάζαροι, Φράγκοι, "Ἄγγλοι, κτλ. ἥσαν δὲ τρεῖς, ἡ μεγάλη, ἡ μέση, καὶ ἡ μικρά. Οἱ ἀρχηγὸς τῆς πρώτης ἐκαλεῖτο Ἐταιριάρχης ἥ καὶ Ἐθνάρχης) Μακεδόνες, ἐπὶ τῶν Ἐσωφορίων (χιτώνων) φέροντες σπαθία

ζωστίκια (ἐκ τελαρῶνος ἔξαρτώμενα) καὶ ἀργυρᾶ, μετὰ λοφίων διαχρύσων, βαστάζοντες καὶ σκουτάρια (ἀσπίδας ἐκ τοῦ scutum) χρυσᾶ καὶ χαλκόχρυσα καὶ σιδηρᾶ, ώς καὶ μοροπέλυκα (πελέκεις ἔχοντας μίαν ἀκμήν) καὶ τοιχούρια (πελέκεις ἀμφιστόμους).

Κάτωθεν δὲ τῶν αὐτῶν ἀναβάθρων ἐστη ἡ μεγάλη Ἐταιρία καὶ ἡ μεσαία, μετὰ τῶν Φαιργάρων (σωματοφυλάκων, εἴτε ἐξ Αἰγύπτου, εἴτε ἐκ τῶν πέραν τοῦ "Ωξου χωρῶν) καὶ Χαζάρων, (γένος Ἀραβικὸν ἐκ τῆς Κιμβρικῆς Χερσονήσου), πάντων φορούντων σπαθία καὶ βαστάζοντων σκουτάρια. Οἱ οἰκιακοὶ Πρωτοσπαθάριοι ἐστησαν εἰς τὴν σωλέαρ, (δι περιφανέστερος τῆς ἐκκλησίας χῶρος πρὸ τοῦ Ιεροῦ, ἐνίστε διὰ δρυφάκτων περιβεβλημένος ἐνταῦθα τὸ πρὸ τοῦ θρόνου μέρος τῆς αἰθουσῆς), ἐνθεν κάκειθεν, φοροῦντες σκαραμάγγια πρατινούριδινα καὶ σπαθία. Μετ' αὐτοὺς ἐστησαν οἱ Σπαθαροκανδιδάτοι φοροῦντες σκαραμάγγια πολύχρον καὶ σπαθία, καὶ τὰ σπαθαροκανδιδάτικα. Μετ' αὐτοὺς οἱ Σπαθάριοι, φοροῦντες καὶ αὐτοὶ πολύχρον σκαραμάγγια καὶ τὰ ἑαυτῶν σπαθία, βαστάζοντες δὲ καὶ διστράλια dextralia, πελέκεις κραδανιομένους διὰ τῆς δεξιὰς χειρός). Μετ' αὐτοὺς οἱ Στράτορες, (ἐμπροσθοφύλακες) φοροῦντες σκαραμάγγια λευκολεόντας (ἔχοντα χρυσοῦς λέοντας ἐπὶ λευκοῦ ἐδάφους), καὶ ἐτέρων χροιῶν καὶ ἔξεμπλιων (ἐκ τοῦ exemplum, σχῆμα ἥ διάγραμμα), βαστάζοντες καὶ τὰ στρατορίκια (ῥάβδους, ἥ ἔλλα τοῦ ἀξιώματος τῶν Στρατόρων ἐνσημα).

Δεξιῶς δὲ πρὸς δύσιν, εἰς τὴν σύμπτην τῶν δύο βήλων, ἐξωθεν ἀναβάθρων, ἐστη τῆς μεγάλης Ἐταιρίας (ἐλλείπει δὲ Μάγιστρος), βαστάζων τὸ χρυσούφαντον σενδές βασιλικὸν φλάμουλον (εἶδος σημαίας ἐκ τοῦ flamula, ἐξ οὐ καὶ τὸ oriflamme), ἐνθεν δὲ κάκειθεν τῶν αὐτῶν ἀναβάθρων ἐξωθεν τῶν αὐτῶν θήλων ἐστησαν οἱ δύο Πρωτοελάται, βαστάζοντες τὰ χρυσᾶ βασιλικὰ φλάμουλα καὶ εἰθ' οὕτω καθεξῆς τῶν δύο Πρωτοελατῶν δεξιὰ καὶ ἀριστερὰ ἐστησαν πάντα τὰ χρυσᾶ αὐρόκλαδα (ἄγνωστα ταῦτα), καὶ σενδές, καὶ λοιπὰ βασιλικὰ φλάμουλα, ὑπὸ τῶν ἐλατῶν τῶν βασιλικῶν δρομώνων βαστάζομενα, φοροῦντες τῷ ταγματικῷ τῷ τεσσάρων χροιῶν τὰ ἀλλαξίμα (ἥτοι τὰς στολὰς τῶν τεσσάρων τοῦ Πιποδρόμου φατριῶν).

Οἱ δὲ δημόσιαι τῷ δύο μερῶν (οἱ Βένετοι καὶ οἱ Πράσινοι), καὶ οἱ ἀποστολῖται ψάλται (ἐκ τοῦ ναοῦ τῶν ἀγίων Ἀποστόλων), δύοις καὶ οἱ ἀγιοσοφῆται (οἱ τῆς ἀγίας Σοφίας) ἐστησαν ἐπὶ σκάμψων ὑψηλῶν, ἐνθεν κάκειθεν τῶν αὐτῶν ἀναβάθρων, εὐφημοῦντες καὶ ἔδοντες βασιλικα (τροπάρια ἐξυμνοῦντα τοὺς βασιλεῖς).

Καὶ οἱ μὲν δημόται ἐφόρεσαν τὰ ἔκυτῶν ἀλλαξιμά καὶ χρυσᾶ στεφάνια, βαστάζοντες καὶ τὰ ἔκυτῶν ἑγχειρία (τὰ καὶ ὅθοντα καὶ ἀράρια ἦτοι χειρόμακτρα, ἐν οἷς οἱ εἰς τὸ Παλάτιον εἰσιόντες Συγκλητικοὶ ἀπεμύττοντο καὶ ἀπέπτυον, λέγουσι τ' ἀρχαῖα σχόλια). Οἱ δὲ ἀποστολῖται καὶ ἀγιοσφῆται ἐφόρεσαν τῶν ταγματικῶν τὰ φουνδάτα ἀλλαξιμά καὶ τοῦ Σκέπτου (τὸ Σκέπτον ἀπετέλουν οἱ εὔνοῦχοι σωματοφύλακες τῆς Αὐγούστης, ἐκ τοῦ σκέπων καθ' ὃν περιστοιχίζοντες αὐτήν, ἀπέκρυπτον εἰς τοὺς ὄφθαλμούς τοῦ πλήθους) τὰ ὀλόβλαττα (ὅλοπρόφυρα) καὶ ὑπὸ φυαλίον καμίσια (ἦτοι καμίσια ἔχοντα φυάλιον, χιτῶνας ἔχοντας ἐρέαν ἢ κουκοῦλαν), καὶ τὰ τῶν ὑπουργούντων εἰς τὰς καμάρας τῷ ιθ'. Ἀκουστίων (τὰς στοὰς τῶν δεκαεννέας τραπεζῶν, ἐκ τοῦ ἀκουσμοῦ ζειν, καὶ δέσον οἱ αὐτοκράτορες κατὰ τινὰ ἐπισημαχεῖν), καὶ τὰς μαρτυρεῖ καὶ δὲ Λουτράρανδος περὶ τοῦ μεγάλου συμποσίου κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς τοῦ Χριστοῦ γεννήσεως).

Οἱ Δογοθέτης κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς δοχῆς καὶ αὐτὸς ἐφόρεσε λᾶρον. Εἰς δὲ τὴν πύλην τὴν ἑξάγουσαν εἰς τὸν τρίκλινον τῶν Κανδιδάτων ἔστησαν ἔνθεν καὶ ἔζωθεν οἱ τοῦ Ἀριθμοῦ (τῶν Νουμέρων) ἀρχοντες, καὶ αὐτοὶ μετὰ σκαραμαγγίων, φοροῦντες καὶ τὰ ἔκυτῶν σπαθία, καὶ βαστάζοντες σκουτάρια. Ἰστέον δέ τι αὐτῆς τῇ ἡμέρᾳ τῆς δοχῆς πάντες οἱ προρρήθεντες ἀπὸ τῶν πρωτοσπαθαρίων καὶ ἔως τοῦ ἐσχάτου ἀνθρώπου τοῦ φοροῦντος σκαραμάγγιον ἔστησαν ἔκαστος πρὸς τὸ ἴδιον τῆς χροιᾶς καὶ τοῦ ἑξέμπλου σκαραμάγγιον (ἦτοι ὅμοι οἱ δμοιομόρφως ἐνδεδυμένοι), ἤγουν οἱ τοὺς πρασινοβροδίνους ἀετοὺς φοροῦντες ἔνθεν κακεῖθεν οἱ τοὺς βόφονς (τὰς ἔχοντας ἐνυφασμένας εἰκόνας βοῶν ἢ βουβάλων) καὶ τοὺς πολυγύρους ἀετοὺς δμοίως, οἱ τὰς θαλάσσας (ἴσως τὰς ἔχοντας ἐνυφασμένας ματάνδρους, ὡς τὰ μεταγενέστερα μοιρέ) καὶ τοὺς λευκολέοντας δμοίως.

Ἐποι δὲ Κανδιδάτοι ἔστησαν ἐν τῷ ἴδιῳ τρίκλινῳ ἔνθεν κακεῖθεν μετὰ τῶν ἴδιων σκαραμαγγίων, φοροῦντες τὰ κανδιδάτικα, καὶ ὥσπισθεν αὐτῶν οἱ τοῦ Ἀριθμοῦ Μανδάτορες μετὰ σπαθίων καὶ σκουταρίων. Οἱ δὲ ἐλάτται τῶν βασιλικῶν δρομώνων ἔστησαν ἔνθεν κακεῖθεν ἐν τῷ αὐτῷ τρίκλινῳ τῶν Κανδιδάτων, πρὸς τὸ μέρος τῆς ἑκκλησίας τοῦ Κυρίου (ἢ τοῦ Κύρου, ἐντὸς τῶν Ἀνακτόρων εὑρισκομένης) καὶ εἰς τὸν τρίκλινον, ἐν φέτῳ τοῦ Καμελαύκιον ἵσταται, καὶ οἱ Μάγιστροι γίνονται, καὶ εἰς τὸν Ὄνόποδα.

Μετὰ τούτους εἰς τὸν Πόρτηκα τοῦ Αὐγούστεως, ἤγουν εἰς τὴν Χρυσὴν Χεῖρα, ἔστησαν τὰ ἀρχοτοργερήματα (νιοὶ τῶν μεγιστάνων) καὶ

οἱ σαπωνισταὶ τοῦ Βεστιαρίου (οἱ καθαρίζοντες τὰ λινᾶ ὑφέσματα τῆς ἱματιοθήκης) ὡς καὶ οἱ τοῦ τραπεζίου, φοροῦντες τὰ μὲν ἀρχοντογεννήματα τὰ ἔκυτῶν σκαραμάγγια καὶ σπαθία, οἱ δὲ σαπωνισταὶ Βεστιαρῖται τὰ ἀτραβατικὰ χλαρίδια, (χλαριδάς πιθανῶς φαιοῦ χρώματος καὶ χρωτίμους ἵδιως διὰ τοὺς πενθοῦντας) οἱ δὲ τοῦ τραπεζίου τὰ ψευδοῖξά (πιθανῶς πορφυρά κατωτέρας ποιότητος, πορφύρα ἐψευσμένη τὸ ἄγθος, λέγει ὁ Σχολιαστής,) κοντομάνικα.

Ἐξωθεν δὲ τῆς Χαλκῆς Πύλης τοῦ τρικλίνου τῶν Κανδιδάτων ἔστη ἔνθεν κακεῖθεν ἡ τοῦ Άρουργαρίου τῷ πλωίμων οὐσίᾳ (τὰ πληρώματα τοῦ Χιλιάρχου τοῦ στόλου) καὶ δὲ μέγας Πάμφυλος (δὲ ἡγεμὼν πλοίων ἐκ Παμφυλίας, ἢ κατὰ τὸ ἔκει ἔθος ναυπηγηθέντων, καὶ ὡς τὰ πληρώματα, Πάμφυλοι καλούμενα, συνεκροτοῦντο ἐκ ζένων, Ἰταλῶν, Ρώσων, Τούρκων, Μαρδαϊτῶν, Σλαύων, κτλ.) βαστάζοντες δόρκας (δερματίνους Ἀραβικὰς ἀσπίδας) καὶ τὰ ἔκυτῶν φοροῦντες σπαθία.

Ἐν δὲ τῇ πρώτῃ Σχολῇ καὶ τῷ τρικλίνῳ τῶν Ἐξουσίων ἔως τοῦ αὐτοῦ Τριβουναλίου ἔστησαν ἔνθεν κακεῖθεν καὶ οὐσίαι (τὰ πληρώματα) τῶν Παμφύλων, βαστάζοντες δόρκας καὶ φοροῦντες σπαθία. Οἱ δὲ Ἀρχοντες τῶν πλωίμων (τοῦ στόλου) ἔστησαν καὶ αὐτοὶ ἔνθεν κακεῖθεν ἔκαστος εἰς τὴν ἴδιαν οὐσίαν (παρὰ τὸ ἴδιον σῶμα). Ἐν δὲ τῷ Τριβουναλίῳ ἔστη ἔνθεν κακεῖθεν ἡ πολιτικὴ (οἱ δημοτικοὶ λειτουργοί, ἢ, ἵστως πιθανώτερον, δλόκληρος δῆμος, δστις κατὰ τὰς τελετὰς διηρεῖτο εἰς διαφόρους τάξεις, τοὺς ἀνδρας, τὰς γυναικας, τὰ παιδία, τοὺς ιερεῖς, κτλ.) μετὰ τῶν συστημάτων (συντεχνιῶν), καὶ τῶν ἴδιων Ἀρχόντων, φοροῦντων τῶν μὲν Ἀρχόντων τὰ ἔξι χλανίδια τῶν Σεκρετικῶν καὶ πλατώνια (ἄγγωντον ἔνδυμα), οἱ δὲ λοιποὶ πάντες τὰ λευκὰ χλανίδια τῶν ταγματικῶν, καὶ ὥσπισθεν αὐτῶν πλωίμοι (ναῦται) βαστάζοντες δόρκας, φοροῦντες καὶ τὰ ἔκυτῶν σπαθία.

Εἰς δὲ τὸν τρίκλινον τῶν Σχολῶν ἔνθεν κακεῖθεν ἔστησαν πλωίμοι ὡς ἄνω. ἔσωθεν δὲ τῆς Χαλκῆς Πύλης ἔστησαν ἔνθεν κακεῖθεν οἱ Τουλμάτοι (Δαχλιάται) μετὰ φλαμούλων, βαστάζοντες δόρκας καὶ φοροῦντες τοξοφύρετρα (τόξα καὶ φαρέτρας). Ἐξωθεν δὲ τοῦ καχηκέλλου τῆς Χαλκῆς ἔστησαν πάχωμα (δὲ ὅχλος, καὶ ἴδιως δηνατικός), οἱ μὲν πρὸς τὸ μέρος τῶν Νουμέρων, οἱ δὲ πρὸς τὴν καμάραν τοῦ Μιλίου, οἱ λοιποὶ πλωίμοι, καὶ οἱ περισσοὶ τῶν Τουλμάτων, καὶ οἱ βαπτισμένοι Ρώς (Ρῶσοι) μετὰ φλαμούλων, βαστάζοντες σκουτάρια, καὶ φοροῦντες τὰ ἔκυτῶν σπαθία.

Τούτων πάντων γενομένων εἰσέρχονται τέλος οἱ Πραιπόσιτοι καὶ ὑπομιμήσκουσι τοὺς Δεσπότας· καὶ ἀμέσως ἀπέρχονται οὗτοι ἔνθα αἱ χλα-

μυδες και τα στέμματα απόκεινται, και περιβάλλεται ο Βασιλεὺς υπὸ τῶν Πραιποσίτων τὸ ὄκταγωνον χλανίδιον· καὶ τὸ μέγα λευκὸν στέμμα, μεθ' ὁ ἀνέρχονται και καθέζονται ἐπὶ τῶν θρόνων, και ὁ λαός, ιστάμενος ἔξω τῶν δύο πρὸς δύσιν συρτῶν βάθλων, λέγει μεγάλως (μεγαλοφώνως) τό: « πολυχρόνιον, » ἐν φῷ οἱ ψάλται οἱ τε ἀποστολῖται και ἀγιοσοφῖται ἔδουσι τὰ βασιλίκια.

Μετὰ ταῦτα οἱ Πραιπόσιτοι, ἔξερχόμενοι εἰσάγουσι τοὺς τοῦ Κουβουκλείου δεξιόθεν και ἀριστερόθεν κατὰ τὸ ἔθος· ἐν φῷ δὲ οὗτοι τοποθετοῦνται, γεύει ὁ Πραιπόσιτος τῷ Ὁστιαρίῳ, τῷ ἔχοντι τὴν χρυσῆν βέργαν, ὅστις ἔξερχεται, και εἰσάγει τὸ πρῶτον Βῆλον, ἦτοι τοὺς Μαγιστρους. Και πάλιν, διὰ νεύματος τοῦ Πραιπόσιτου, ἔξερχεται ἔτερος Ὁστιαριος, και εἰσάγει κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον τὸ δεύτερον Βῆλον, ἦτοι τοὺς Πατρικίους· τούτοις δὲ ἐπονται οἱ Συγκλητικοι, και τούτοις πάντα τὰ λοιπὰ Βῆλα~~τα~~κατὰ τὴν συνήθη τάξιν.

Καταλαβόντων δὲ τῶν Ἀρχόντων τὰς οἰκείας τάξεις, εἰσάγεται κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον υπὸ τοῦ Πραιπόσιτου και τῶν Ὁστιαρίων τὸ Κουβουκλείον τῆς Αὐτοκρατείρας, ἦτοι αἱ διάφοροι τῶν δεσποινῶν τάξεις αἱ ἀποτελούσαι τὴν θεραπείαν αὐτῆς. Πρῶτον ἔρχεται τὸ Βῆλον τῶν Ζωστῶν (ἡ Πατρικία Ζωστὴ ἡνὶ ἡ πάσσος τῆς θεραπείας προεδρεύουσα, φίλη και διαρκής σύντροφος τῆς Αὐτοκρατείρας. Μίκηνηρχε τοιαύτη, ἀναφέρονται δὲ πλείονες, διότι διετέρουν ισως τὸν τίτλον αἱ προηγηθείσαις Βασιλίσσας ὑπηρετήσασαι), μετὰ ταύτας αἱ Μαριστρισσαί, μεθ' αἱς αἱ Πατρικίαι, εἴτα αἱ Ὀφρυνιαλέαι Πρωτοσπαθαρέαι, μετὰ ταύτας αἱ λοιπαὶ Πρωτοσπαθαρέαι, μεθ' αἱς αἱ Σπαθαροκαρδιάτισσαι, αἱ ἡκολούθους αἱ Σπαθαρέαι και Στρατόρισσαι και Καρδιδάτισσαι, (πρόκειται περὶ τῶν συζύγων τῶν ἐν λόγῳ Ἀρχόντων) ώς και πᾶσαι αἱ λοιπαὶ τῶν Ἀρχοντισσῶν τάξεις.

Τούτων πάντων κατὰ τὸ εἰωθός γινομένων, ἐπέστη τέλος ἡ στιγμὴ πρὸς εἰσαγωγὴν τῶν Σαρακηνῶν Πρέσβεων, προηγουμένου τοῦ Χαράλδου, καθ' ὁ ἔχοντων ἐπίσημον ἀποστολήν. Οὕτοι, εἰδοποιηθέντες ἡμα τοῦ Βασιλέως εἰσελθόντος εἰς τὸ Μητατώρεον (πιθανῶς τὴν προμηθεῖσαν αἴθουσαν, ἐνθα ἡμφιένυντο, ἐκ τοῦ: mutare) κατέλιπον τὸν Χριστῶνα (κατ' ἄλλους πλατεῖαν, ἐνθα εἰργάζοντο οἱ χρυσοκλαβάριοι, ἦτοι τεχνῖται τῶν χρυσοπάστων ὑφασμάτων, κατ' ἄλλους Μέγαρον, περιέχον και τὸ τελωνεῖον, ἢ βασιλικὸν ταμεῖον), ἐνθα ἔζενιζοντο, κατῆλθον τὸν Κοχλιαρ (πιθανῶς ἐλικοειδῆ κλίμακα), πρὸς τὸ μέρος τοῦ αὐγουστικοῦ σταύλου και τῆς καμάρας τῆς καλουμένης « Ανηθᾶς », διέβησαν παρὰ τὸ ἄγιον Φρέαρ (φιλήν

ἐν τῷ προσκυλίῳ τῆς ἐκκλησίας, ἐνθα ἐνίπτοντο οἱ πιστοί, πρὶν ἡ εἰσέλθωσιν εἰς τὸν νάρθηκα· πιθανῶς ἡ τῆς ἀγίας Σοφίας, ἐνθα ἡ περιώνυμος ἀμφίστροφος ἐπιγραφὴ—Νῦψον ἀνομήματα μὴ μόναν ὅψιν—) μεθ' ὁ, ἀφιππεύσαντες πρὸ τοῦ καρκελλον (πιθανῶς τῶν κιγκλίδων) τῆς Χαλκῆς, διῆλθον δι' αὐτῆς, διὰ τοῦ τρικλίνου τῶν Σχολῶν, και τοῦ Τριθουναλίου, ἐνθα στραφέντες πρὸς τὰ δεξιά, καθ' ὅσον τὸ ἔκει εὐρισκόμενον Φουρικὸν ἦν περιπεφραγμένον, και διὰ βλαττιῶν (πορφυρῶν ὑφασμάτων) κεκομημένον, ἐκαθέσθησαν.

Εἰς τὸ μέρος τοῦτο ἐφόρεσαν και αὐτοὶ σπέκια, οὐχὶ τὰ ἔσωτῶν, ἀλλ' ἔτερα κάλλιστα, και μακριάκια πεποικιλμένα διὰ λίθων τιμίων και μαργαριτῶν μεγάλων. Ἐγένετο δὲ τοῦτο ἐκτάκτως, διαταγῇ τοῦ φιλοχρίστου Ἀνακτος, καθ' ὅσον οὐδέποτε οἱ βαρβάτοι (βάρβαροι) περιεβάλλοντο τοιαῦτα πολυτελῆ ἐνδύματα. Μεθ' ὃ οἱ ἐν λόγῳ Σαρακηνοί, ἔξελθόντες αὐθίς, διῆλθον διὰ τοῦ ἀναδεινδραδίου, και τοῦ τρικλίνου τῶν Κανδιδάτων, και τοῦ τρικλίνου, ἐν φῷ τὸ Καμελαύκιον ἵσταται, και περιστέρω διὰ τοῦ Ὄνυπδος, και τοῦ πόρτηκος τοῦ Αὔγουστέως, ἦτοι τῆς Χρυσῆς Χειρός, δι' ἡς εἰσέδυσαν εἰς τὸν τρικλίνον τοῦ Αύγουστέως, ὅπου μικρὸν ἀνεπαύθησαν.

Πάλιν δὲ ἐκεῖθεν ἐκκινήσαντες, διῆλθον διὰ τῶν ἐνδοθεν διαβατικῶν τοῦ Αύγουστέως και τῆς ἀψιδος εἰς τὸν Ιππόδρομον, ὅθεν διαβάντες διὰ τῶν Σκύλων (ἰσως αἰθούσης τινός, ἐν ἡ ἔξετιθεντο τὰ λάφυρα), εἰσῆλθον εἰς τὸ δυτικὸν μέρος τοῦ Ἰουστινιανοῦ τρικλίνου, και ἐκαθέσθησαν ἐν τοῖς ἐκεῖ σκαμνίοις. Ἀπεστάλησαν δὲ αὐτοῖς τότε υπὸ τοῦ Βασιλέως διὰ Κοιτωνίτου ιμάτια ἐφραμμένα και ἀλλάξιμα (πολυτελῆ ἐνδύματα), μεθ' ὁ κατηυθύνθησαν τέλος πρὸς τὴν Μαγναύραν, εἰς ἣν, ἡμα ἐνεφανίσθησαν, εἰσῆλθεν δὲ Κατεπάρω (Ἡγεμῶν τῶν Κατεπαριανῶν, ἦτοι τῶν ὑπηρετῶν τῆς Αὐλῆς, διστις, πλὴν ἄλλων λειτουργῶν, συνέπραττε περὶ τὴν εἰσαγωγὴν τῶν ὑποτελῶν Ἡγεμόνων και ζένων Πρέσβεων) μετὰ τοῦ Δομεστίκου και τῶν Χρυσοτρικλινιτῶν, οἵτινες ἐστησαν δεξιῶς και ἀριστερῶς πρὸ τῶν δύο πρὸς δύσιν συρτῶν βήλων.

Τούτων δὲ γενομένων, γεύει δὲ Πραιπόσιτος τῷ Ὁστιαρίῳ, τῷ ἔχοντι τὴν χρυσῆν βέργαν, ὅστις εἰσάγει τοὺς ἐθνικοὺς (τοὺς ζένους πρέσβεις), κρατουμένους (πιθανῶς ἐκ τῶν βραχιόνων πρὸς τιμὴν) υπὸ τοῦ Κατεπάνων τῶν βασιλικῶν, τοῦ Κόμητος τοῦ σταύλου και τοῦ Πρωτοστράτορος, ἡγούμενου δὲ τοῦ Λογοθέτου τοῦ δρόμου. Ἐν τούτοις οἱ Πρέσβεις, ἡμα τοὺς Βασιλεῖς ἰδόντες, ἐπεσαν προνεῖς, προσκυνοῦντες αὐτούς, και ἀμέσως ἥρχισαν αὐλοῦντα τὰ ὅργανα (τὰ προ-

μνησθέντα χρυσᾶ καὶ ἀργυρᾶ· μεθ' δὲ ἐγερθέντες οἱ Σαρακηνοί, προύχώρησαν ἔγγύτερον, καὶ πάλιν τὰ ὄργανα ἐκρότησαν, ἐν φυσάμα τοῖς εἰσήγοντο οἱ προκριτότεροι τῶν ἀκολούθων τῆς πρεσβείας, οἵτινες ἀφοῦ προσεκύνησαν, ἐτοποθετήθησαν ἐνδον τῶν συρτῶν βῆλων.

Οὐ λογοθέτης τοῦ δρόμου ἀπηνύθυνε τότε εἰς τοὺς Πρέσβεις ἐν ὄνδροι τοῦ Ἀνακτος τὰς συνήθεις ἐρωτήσεις, καὶ ἀμέσως ἡρχισαν βρυχώμενοι οἱ λέοντες, καὶ προάζοντα τὰ ὄρνεα τὰ ἐν τῷ σέρτσῳ (θρόνῳ, ἐκ τοῦ sessus), ἐν ὦ τὰ πτηνὰ ἐν τῷ δένδρῳ ἥδον ἐναρμονίας· μεθ' δὲ τὰ ἐν λόγῳ ζῶα ὡριθμησαν αἴφνης ἐπὶ τῶν βάθρων αὐτῶν. Ἐν τῷ μεταξὺ τούτῳ εἰσῆχθη τὸ τῶν ἑθικῶν καρισκοι (τὰ ὑπὲρ αὐτῶν προσφερόμενα δῶρα, ἐντὸς κιθωρίων, ὑπὸ πολυαρίθμων ὑπηρετῶν βασταζομένων) ὑπὸ τὸν Πρωτονοτάριον τοῦ δρόμου, καὶ τότε ἡχοῦσιν αὐθίς τὰ ὄργανα, καὶ οἱ λέοντες ἡρεμοῦσι, καὶ τὰ ὄρνεα παύουσιν ἔδοντα, καὶ τὰ θηρία εἰς τοὺς τόπους αὐτῶν ἐγκαθέζονται. (Προκειται περὶ τῶν δύο χρυσῶν λεόντων, οἵτινες, ἐκατέρωθεν τοῦ θρόνου εὑρίσκομενοι, δι' ἐντέχνων μηχανημάτων ἀνηγείροντο ἐκ τῆς θέσεως αὐτῶν, ἐβρυχῶντο, καὶ πάλιν κατεκλίνοντο. Φαίνεται δὲ ὅτι πλὴν τούτων ὑπῆρχον ἐπὶ τοῦ θρόνου καὶ διάφορα τεχνητὰ ὄρνεα, ἐν πάσῃ δὲ περιπτώσει ἐγγὺς αὐτοῦ ἵστατο χρυσῆ πλάτανος, ἐφ' ἣς ἐκάθηντο πολυαρίθμα πτηνά, διὰ τιμαλφῶν λίθων πεποικιλμένα, καὶ διὰ μηχανημάτων ἐπίσης πτερυγίζοντα καὶ ἔδοντα. Τὰ θαυμάσια ταῦτα τεχνουργήματα ἐφιλοτεχνήθησαν ἐπὶ Θεοφίλου ἐξ ἀφθίτου χρυσοῦ, ἀλλ' ὁ ἀστωτος Μιχαὴλ Γ'., καταστρέψας αὐτά, μετεχειρίσθη τὸ μέταλλον εἰς ἄλλας χρείας, δι' ὃ καὶ ἀργότερον κατασκευάσθησαν αὐθίς ἐκ κεχρυσωμένου χαλκοῦ. Γνωστὸν ὅτι ἡ νεωτέρα τέχνη μόλις ἐπ' ἐσχάτων ἀπετόλμησε τὴν κατασκευὴν τοσοῦτον ἐγενέτη τούτων αὐτομάτων.)

Ἀποδεχθέντος δὲ τὰ δῶρα τοῦ Ἀνακτος, οἱ Πρέσβεις, ἀφοῦ καὶ αὐθίς προσεκύνησαν, ἀπεχώρησαν, ἐν φυσάμα τὰ τε ὄργανα τὸν λύλουν, καὶ οἱ λέοντες καὶ τὰ ὄρνεα ἐφώνουν, καὶ τὰ θηρία πάντα ἐν τῶν βαθμίδων αὐτῶν ἀνίσταντο, μέχρις οὗ ἐξῆλθον τῆς αἰθούσης οἱ Σαρακηνοί, ὅτε τὰ τε ὄρνεα καὶ τὰ θηρία ἐκαθέσθησαν εἰς τοὺς ἴδιους τόπους.

I.

Τοιαύτη ἡ ἐπίσημος δεξιῶσις τῶν ἡμετέρων Ἀνάκτων κατὰ τὴν ἐν λόγῳ ἐποχήν. Ἰσως εὔρωσι τινες ὅτι παρεσύρθηκεν πέραν τοῦ δέοντος, ἀλλ' ὄλιγοι, πιστεύομεν, ἐκ τῶν φιλούντων τὸ προγονικὸν κλέος ἀρνοῦνται τὸ ὑψηλὸν δι' ἡμάς ἐνδιαφέρον τῆς μεγαλοπρεποῦς εἰκόνος. Μετ' ἓτης δὲ πολυτελείας ἐτελοῦντο καὶ πᾶσαι αἱ λοιπαὶ τοῦ Αὐτοκράτορος προελεύσεις, εἴτε εἰς τὸν Ἰππόδρομον μετέβαινεν οὕτος, εἴτε εἰς

τοὺς διαφόρους ναούς, εἴτε κατὰ τὰς ἑτέρας περιπτώσεις, καὶ ἄξεις, συμφώνως πρὸς τὴν πολυποίκιλον τῆς Αὔλης ἐθιμοτυπίαν, διέσχιζε τὴν πόλιν.

Οὐδὲ ἡσαν τὸ παράπαν ὑποδεέστεραι κατὰ τὸν ἀμύθητον πλοῦτον αἱ ἀτελεύτητοι δεξιώσεις, αἱ ἐντὸς τῶν διαφόρων Ἀνακτόρων τελούμεναι, ἀπὸ τῶν μεγαλοπρεπῶν καὶ πολυαρίθμων κλητωρίων (συμποσίων) μέχρι τῶν ἀπλῶν καθημερινῶν ὑποδοχῶν. Ταῦτα πάντα μετὰ μεγίστης ἀκριβείας περιγράφει ἡμῖν δὲ Πορφυρογέννητος, φρονοῦμεν δὲ ὅτι εἰκόνες τινές, παρεμφερεῖς πρὸς τὴν ἀνωτέρω, καὶ σκιαγραφοῦσαι μίαν τῶν ἐν τῷ Ἰπποδρόμῳ προελεύσεων, μίαν τῶν ἐκκλησιάσεων ἐν τῇ ἀγίᾳ Σοφίᾳ, μίαν χειροτονίαν ἐνὸς τῶν πολυποικίλων τῆς Αὔλης Μεγιστάνων, καὶ μίαν ἐπίσημον ἐν τοῖς Ἀνακτοροῖς ἐστίασιν, ἵσως παρεῖχον μεμακρυσμένην τινὰ ἰδέαν τοῦ ὅλου ἀχανοῦς σύμπαντος τοῦ σχεδὸν μυθώδους ἐκείνου αὐλικοῦ βίου· ἀλλὰ φῦ, καὶ τοῦ χρόνου καὶ τοῦ χώρου ἐπιλείποντος, ἀνθιστάμεθα κατ' ἀνάγκην εἰς τὸν πειρασμόν, καὶ σπεύδομεν αὐθίς παρὰ τῷ ἡμετέρῳ ἥρωϊ.

Ο Χαράλδος, δὲ Χαλφάνος καὶ δὲ Ταγνάρος, θυμοειδῶν ἐπιβαίνοντες ἵππων καὶ ὑπὸ τῆς συνήθεις θεραπείας ἀκολουθούμενοι, διέρχονται κατὰ τὴν στιγμὴν ταύτην διὰ τοῦ Αὔγουστέως. Ἀναρίθμητον συνωθεῖται ἀπὸ τῆς πρωΐας πλήθος ἐν τῇ πλατείᾳ καὶ ὑπὸ τὰς στοάς, ὅπως θαυμάσῃ τὴν λαμπρὰν παράταξιν, ψίθυρος δὲ ἀμιγοῦς θαυμασμοῦ ἀκολουθεῖ καθ' ὅλην αὐτοῦ τὴν πάροδον τὸν νέον Ἰάρλον· οὐδὲ ἀπορον τοῦτο, καθ' ὅσον πολλοὺς καθημερινῶς ἐθεᾶτο δὲ λακός ἐκεῖνος χρυσοπαρύφους Μεγιστάνας, καὶ ποικίλους ἐκ τῶν ἑώρων καὶ ἄλλων χωρῶν ξένους, ἀλλ' ὄλιγοι ἐξ αὐτῶν ἐκέντηντο τοῦ Χαράλδου τὸ ἡράκλειον παράστημα καὶ τὴν ἀπαράμιλλον καλλονήν. Συνετέλει δὲ πρὸς ἀνάδειξιν τῶν φυσικῶν τούτων δώρων καὶ ἡ πρωτότυπος αὐτοῦ στολή. Τοὺς ξανθοὺς αὐτοῦ πλοκάμους ἐπέστεφεν ἀργυρᾶ κόρους, ἐφ' ἣς διηνοίγοντο χρυσᾶ πτέρυγες ἀετοῦ· περὶ τὸ στήθος ἐξήστραπτε σιδηροῦς θώρακ, ἐφ' οὖς ἔχαινεν δέρυθρος φάρυγξ λέοντος, λευκὸς χιτών, θαυμασίως διηνισμένος, ἐπιπτε μέχρι τῶν κνημῶν, ἢς ἐκάλυπτον ὀρειχάλκινοι περικυνημῖδες, συνεπλήρους δὲ τὴν ὅλην περιβολὴν διορὰ λευκής ἀρκτοῦ, δίκην μανδύου ἐπὶ τῶν ὄμβων ἐρριμμένη. καὶ ἀντὶ πόρπης συμπλέκουσα τοὺς χαλκούς αὐτῆς γαμψώνυχας.

Πρὸ τῆς Χαλκῆς ἀφιππεύσας, διηνθύνθη δὲ Χαράλδος μετὰ τῶν συντρόφων αὐτοῦ διὰ τῆς εἰς ἡμάς γνωστῆς ἥδη σειρᾶς τῶν ἀψίδων, Ἀνακτόρων καὶ στοῶν μέχρι τῆς Μαγναύρας, ἐνθα εἰσῆχθη μετὰ τῆς ἀνωτέρω περιγραφείσης πομ-

πῆς. Καὶ δὲ μὲν ἀτυχῆς Χαλδάνος, ἔγώρει ώς ἐν ὄντερῷ ἀπὸ θαύματος εἰς θαῦμα, ἀλλ᾽ δὲ Χαράλδος, καίτοι ἔνθους ἐπὶ τῷ ἔξογῳ θεάματι, μετὰ προσοχῆς τὰ πάντα ἔξήταξε. Μόλις δὲ ἐν τῷ μεγάλῳ τρικλίνῳ εἰσαχθεῖς, καὶ ἀντιληφθεῖς τοῦ ὅλου πολυσχιδοῦς συμπλέγματος τῶν ἑκεῖ συνηγμένων, προσήλωσε τοὺς ὄφθαλμοὺς ἐπὶ τῶν πρὸ αὐτοῦ ἐνθρονισμένων Ἀνάκτων οὐχὶ ἀδίκως, τῇ ἀληθείᾳ, καθ' ὃσον πρωτοφανῆς ἦν ἡ εἰκὼν. Ἐκεῖ ἐπὶ τοῦ Σολομωντείου θρόνου ἐκάθητο δὲ Αὐτοκράτωρ Ρωμανός, ἀνὴρ μεσῆλιξ, ἀλλ᾽ εἰστε νεάζων. Μειλιχίαν εἶχε τὴν ὄψιν, καὶ τοὺς χαρακτῆρας εὐγενεῖς, ἀλλ᾽ εἰς τὴν ἔχφρασιν τῶν ὄφθαλμῶν αὐτοῦ ὑπεκρύπτετο μυστηριώδης θλίψις, καὶ ἡ δῆλη αὐτοῦ στάσις ἔξεδήλου κάματον καὶ ἀπογοήτευσιν. Τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ περιέβαλλε τὸ μέγα λευκὸν στέμμα, καὶ ἀμύθητος ἦν τῆς λοιπῆς ἀμφισσεως δὲ ἀπαστράπτων ὅλος.

Παρ' αὐτόν, ἐπὶ τοῦ θρόνου τοῦ ἀγίου Κωνσταντίνου, ἐκάθητο δὲ Αὐτοκράτειρα Ζωή, θαυμασίως ἐπίσης ἡμιριεσμένη. Διάδημα ἐκ φωταγῶν ἀδαμάντων ἔζωννε τὸ μέτωπον αὐτῆς, καὶ χρυσοὶ δράκοντες εἴροπον ἐπὶ τῆς εὐρείας πορφύρας. Καταφανῶς ὑπερβάσσα τὴν μέσην ἥλικιαν, οὐδὲν εἶχεν ἡ Αὐγοῦστα τὸ ἐπαγγύον, ἀλλ᾽ ἡ ἀφατος τῆς δῆλης αὐτῆς στάσεως μεγαλοπρέπεια ἔξεδήλου ἐπαρκῶς ὅτι αὔτη ἦν ἡ ἀληθῆς τῆς εὐκλεοῦς Μακεδονικῆς δυναστείας ἀπόγονος, ἡ παρασχοῦσα εἰς τὸν σύμβιον ώς γαμήλιον δῶρον τὴν παγκόσμιον πορφύραν. Τὰ βλέμματα ἐπλάνα ἐπὶ τῆς αἰθούσης μετ' ἀγερώχου ἀδιαφορίας, ως εἰς ἕρκεις ἐν αὐτῆς νεῦμα, ὅπως ἀπας δέ περιτριζόμενος μεταβληθῆται εἰς αἱματόφυρτον σωρὸν ἐρειπίων. Καὶ καθ' ἦν δὲ στιγμὴν εἰσῆλθον οἱ νέοι Σκανδιναύοι, μόλις ἀνεπαισθήτως πρὸς αὐτοὺς ἀστράφη, ώστε κορεσθεῖσα πλέον πάσης ἐπιγείου δόξης καὶ χαρογῆς ἀλλ' αἰφνῆς τὸ νεκρὸν αὐτῆς βλέμμα ἔξηστραψε, ζωρὸν ἐρύθημα ἐκάλυψε τὰς πελιδνάς αὐτῆς παρειάς, καὶ τοὺς ὄφθαλμοὺς ἀπὸ τῆς στιγμῆς ἐκείνης προσήλωσεν ἐπὶ τοῦ νέου Ιάρλου.

(⁴ Επεται συνέχεια).

ΚΛΕΩΝ ΡΑΓΚΑΒΗΣ

Τὰ πάντα κερδίζουσιν, δταν βλέπωνται ἐξ ἀποστάσεως. Ότις ἐκ τούτου κυρίως τὸ παρελθόν προσκτᾶται ἀρρητα θέλγητρα.

*

Μετὰ τῶν ἀδιαφόρων διμίλει περὶ ἀδιαφόρων τοῦτο ἀπαιτεῖ δὲ νόμιος τῆς ἀρμονίας.

*

Εἶνε βαρὺς δὲ ζυγὸς τοῦ κακοῦ ἅπως καὶ τοῦ καλοῦ.

ΠΟΘΕΝ ΚΥΡΙΩΣ ΠΗΓΑΖΟΥΣΙΝ ΑΙ ΑΣΘΕΝΕΙΑΙ

(Συνέχεια ὅδε προηγούμενορ φύλλον).

"Οταν δέ μως ἐξ ἐνὸς ἑκάστου μικροβίου γεννῶνται ἐν τῷ ἀνθρωπίνῳ ὄργανοισμῷ τρισχίλια ἑκατομμύρια καθ' ἡμέραν, δὲ προσβληθεὶς ἀνθρωπὸς πάσχει διηγέραι δεινότερον, διότι ἑκαστος μύκης παράσημος ἐν τοῖς χυμοῖς δηλητηριώδη τινὰ ὑπηρετεῖ, αὔτη δὲ δύναται νὰ ἐπιφέρῃ τὸν θάνατον ἐντὸς ὀλίγων ἡμερῶν. Ἀλλὰ, καθὼς γνωρίζομεν, οἱ πλειστοι τῶν ἀσθενῶν ἀναλαμβάνουν πάλιν ἀπὸ τὰς ἀσθενείας ταύτας, ἀπὸ τὸ ἐρυσίπελας καὶ τὴν σκαρολατίναν, ἀπὸ τὸν τῦφον καὶ τὴν περιπνευμονίαν καὶ ἀπὸ αὐτὴν ἀκόμη τὴν χολέραν, πρᾶγμα δυσεξήγητον μεινάντων ἐπὶ πολὺν χρόνον. Ομοίως δέ τοι μέχρι τοῦδε δυσεξήγητον τὸ ὅτι κατὰ τὰς ἐπιδημικὰς ἀσθενείας, δέ τοι ἀλλὰ καὶ τὸ ἐδαφος καὶ τὰ πάντα ἡσαν πλήρη μυκήτων καὶ ἔκαστος ἐν τοιαύτη χώρᾳ ζῶν ἀνθρωπὸς ἐπρεπε νὰ προσβληθῇ ὑπὸ αὐτῶν, σχετικῶς ὀλίγοι μόνον ἀνθρωποι προσεβάλλοντο καὶ ἐκ τούτων πάλιν οἱ ἡμίσεις μόλις ἀπέθνησκον.

"Η σημερινὴ ἐπιστήμη δύναται ἥδη νὰ ἐγγίσῃ τὸ δυσεξήγητον τοῦτο αἰνιγμα. Ή δημιουργία τοῦ θεοῦ εἶναι τόσον θαυμασία καὶ εἶναι οὕτω διωργανωμένη, ὥστε νὰ μὴ ταράσσωνται ωρισμένοι τινὲς νόμοι τάξεως καὶ στατιστικῆς. Οἱ νοσογόνοι μύκητες αὔξανον καὶ πολλαπλασιάζονται κυρίως ἐντὸς κακῶν χυμῶν. "Οστις ἔχει ἐντελῶς ὑγιὲς αἷμα, ἐντελῶς ὑγιεῖς χυμούς, διμαλάς ἐνώσεις τοῦ λευκώματος, αὔτος οὐδεμίαν δίδει τροφὴν εἰς τοὺς μύκητας. Ἐν τῷ ὑγιεῖ τούτῳ ἀνθρώπῳ οἱ νοσογόνοι σχιζομύκητες δὲν εὐρίσκουν τροφήν. Τοις ἔχουν ἀνάγκην πρὸς περιστέρων ἀνάπτυξιν καὶ πολλαπλασιασμόν. Διὶ αὐτὸν μένουν στάσιμοι καὶ ἀποθνήσκουν, δέ ἀνθρωπὸς μένει ὑγιής. Ἀλλὰ καὶ εἰς τοὺς ἀσθενεῖς ἀνθρώπους, ἔνθα οἱ σχιζομύκητες εὐρίσκουν κακοὺς χυμούς καὶ κακάς λευκωματώδεις ἐγώσεις καὶ πολλαπλασιάζονται καὶ φέρουν ἀσθενείαν, βλέπομεν διὰ οὐχὶ πάντοτε τὴν ἀσθενείαν ἀκολουθεῖ δὲ θάνατος. Διά τι; Διότι δὲ πολλαπλασιασμὸς τῶν μικροβίων καὶ ἡ αὔξησις τοῦ δηλητηρίου των δὲν συμβαίνει καθ' ὅλας τὰς ἡμέρας κατὰ τρισεκατομμύρια, ἀλλὰ τὸ παραχθὲν δηλητηρίου ὑφίσταται διαφόρους μεταμορφώσεις καὶ ἐπὶ τέλους, μετὰ πάροδον ὥρισμένου χρόνου, καθίσταται αὐτόχρημα σωτήριον ἀντίδοτον κατὰ τῆς ἀσθενείας, οὕτως ὥστε, ἐάν δὲ βαρέως ἀσθενήσας ἀνθρωπὸς ἐπιζήσῃ ὥρισμένας ἡμέρας, τὸ ἐν τῷ σώματί του παραχθὲν δηλητηρίου μεταμορφοῦται εἰς ιαματικὸν φάρμα-